

Lesen Sie die Gebrauchsanweisung vor der Verarbeitung aufmerksam durch.

- 1 = gerader Wischerarm (passend für beide Modelle)
- 2 = gebogener Wischerarm (9 mm) (passend für einige Ford, Audi, Mercedes, Porsche, VW)
- 3 = gebogener Wischerarm (4x9 mm) (passend für einige Ford, Audi, Mercedes, Porsche, VW)

- 1 Vergleichen Sie die Länge des Original Wischerblattes und des FULLSPEED Wischerblattes (Austausch nur bei gleicher Länge).
- 2 Entfernen Sie die Original-Scheibenwischer (vgl. Betriebsanleitung Ihres Fahrzeuges). Achten Sie darauf, daß die Sicherungsklemmen des Montageadapters nicht beschädigt werden, da sie bei einer evtl. Rückmontage wieder verwendet werden.
- 3 Setzen Sie den passenden Adapter ein (evtl. auch den Original-Adapter) und befestigen Sie den FULLSPEED-Scheibenwischer (vgl. Montageskizzen).
- 4 Kontrollieren Sie die Funktionssicherheit des Scheibenwischers auf nas-ser Frontscheibe (keine Berührung der Scheiben-einfassung).
- 5 Kontrollieren Sie vor Fahrtantritt und in regelmäßigen Abständen die sichere Befestigung des FULLSPEED Scheiben-Wischers.

Bitte beachten Sie:

Dieser Scheibenwischer ist TÜV-frei unter der Bedingung, daß die Länge des FULLSPEED-Scheibenwischer identisch mit der Länge des Original-scheibenwischers ist. Die Wischerblätter dürfen bei Betätigung nicht die Scheiben-einfassung berühren, die Befestigung muß sicher erfolgen. Für Bereiche außerhalb der Bundesrepublik Deutschland: Bitte beachten Sie die landesspezifischen Zulassungsbedingungen.

Please read the instruction manual carefully before usage.

- 1 = straight wiper arm (fitting both models)
- 2 = curved wiper arm (9 mm) (fitting some Ford, Audi, Mercedes, Porsche, VW models)
- 3 = curved wiper arm (4x9 mm) (fitting some Ford, Audi, Mercedes, Porsche, VW models)

- 1 Compare the length of the original wiper blade with that of the FULLSPEED wiper blade (replace only if same length).
- 2 Remove the original windscreen wiper (see vehicle owner's manual). Please ensure that the fastening clips on the mounting adapter are not damaged, as they may have to be re-used.
- 3 Use an appropriate adapter (possibly the original adapter) and attach the FULLSPEED windscreen wiper (see assembly diagrams).
- 4 Check the functionality of the windscreen wiper on the wet windscreen (no contact with windscreen frame).
- 5 Check that the FULLSPEED windscreen wiper is securely in place before you drive off and at regular intervals thereafter.

Please note:

This windscreen wiper does not require approval by the German vehicle inspection agency on condition that the length of the FULLSPEED windscreen wiper is identical to that of the original windscreen wiper. When in use the wiper blades must not touch the windscreen frame. They must be securely attached. For countries other than the Federal Republic of Germany, please observe your country's specific road vehicle registration regulations.

F U L L
S P E E D

SCHEIBEN-
WISCHER

FOLIATEC.com

MONAGEANLEITUNG • INSTALLATION INSTRUCTION

F U L L
S P E E D

WINDSCREEN-
W I P E R

FOLIATEC BöhM GmbH & Co Vertriebs KG
Neumeyerstr. 70, 90411 Nürnberg, Germany
Tel.: +49(0)911/97544-0
Fax: +49(0)911/97544-333
techsupport@foliatec.de
www.foliatec.com